

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 60 (1934)  
**Heft:** 18  
  
**Rubrik:** Frau von Heute

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# FRAU VON HEUTE

## Die verheiratete Frau und ihre Mutationen

Aus dem Tagebuch eines lachenden Ehemannes.

Dass die Frau ein Rätsel sein soll, war unter Eingeweihten von alters her ein aufgelegter Schwindel, und hängt damit zusammen, dass auch der Mann der früheren Epochen gelegentlich seine Ruhe haben wollte. Man kann sich die Sache so vorstellen, dass Eva in einer lauwarmen Tropennacht kokosnüssekauend und zehenwippend unserem unseligen Stammvater über die Schulter sah, als er am ersten Entwurf einer Fernheizung mit Grill für die Winterhöhle arbeitete. Der Erhabene erklärte seiner ihm angetrauten Zeitgenossin den Plan in allen Einzelheiten. Sie brachte schliesslich den schlagenden Beweis, dem hohen Fluge ihres Beschützers gefolgt zu sein, in dem herrlichen Gedankenbild: «gibt das viel Putzarbeit?» — Hierauf drehte sich der Unwiderstehliche auf die andere Seite, was in der Ursprache soviel bedeutete als: ihr Frauen seid mir ein Rätsel!

Nein meine Damen, jeder Mann weiss seine Frau zu würdigen, trotzdem — käme er nochmals in die Lage — vielleicht würde er sich zum eingefleischten Junggesellen durchbeissen.

Gut, man kann nicht erwarten, dass sich gewisse voreheliche feminine Formen, wie Hühnchen, Gänschen, kurz das Geflügel zum Edewild auswachse. Darüber braucht man keine Worte zu verlieren.

Aber was wird aus dem Edewild, das ist die Frage! Bleibt das Liseli das Liseli oder wird daraus ein wütender Dinosaurier, der sich nur noch von Gras und anderen Früchten des Feldes ernährt, in konvulsivischen Zuckungen liegt, wenn von irgend einer Seite der Gedanke an Bier und Speck im Dunstkreis häuslicher Zufriedenheit aufleuchtet! —

Warum kann eine vernünftige Frau plötzlich — ohne allen Grund — explosiv wie Schiesspulver werden?

Warum kann eine vernünftige Frau plötzlich — ohne allen Grund — eifersüchtig auf alle toten und lebenden Gegenstände des Gebiets werden?

Es sei gleich vorweg genommen, dass ein vernünftiger Mann seiner Frau keine Gelegenheit zur Eifersucht gibt. Schüt-

zen- und Turnfeste werden bekanntlich an andere Plätze ausserhalb des Wohnrayons verlegt.

Die Frau macht anscheinend in der Ehe eine vollständige stoffliche Umwandlung durch. Nur sehr junge Ehemänner erwarten von der Mimikry eine Anpassung an den Gatten. Nein, «sie» mimikryt sich von ihm weg! Aus dem reizenden netten lieben kleinen Frauen wächst sich etwas ganz anderes in einer der 5 Varianten aus:

1. Die Steppdecke. - Nur in roter Schlafzimmerbeleuchtung und sonst auf Distanz zu geniessen. Ausgesprochen weekendusseldüsseliges Schnullerschlummerröllchen.
2. Die Dampfnudel. - Nicht gerade wortkarg, aber von Formen überfliessend, mit zugespitzten Fingernägeln und grosser persönlicher Empfindlichkeit. Auch Schnullerschlummerröllchen — aber mit Knall- und Lichteffekten.
3. Das Brausepulver. - Verheerende Mischung von Dynamit, Champagner und Bitteressenz. — Hält kein Mann aus!
4. Der Sonny-Boy. - Rührseliges Schnatter-Hüpfel. Fällt leicht in Ohnmacht, hat aber ausgezeichneten Appetit.
5. Das Kombinatönnen. - Heikelste Mischung von Steppdecke, Dampfnudel, Brausepulver und Sonny-Boy. Weekendusseldüsseliges Schnullerschlummerröllchen mit zugespitzten Fingernägeln und mit Dynamit, Champagner und Bitteressenz geladen, aber sonst bei gutem Appetit. — Hier können sich auch starke Naturen die Milchzähne ausbeissen!

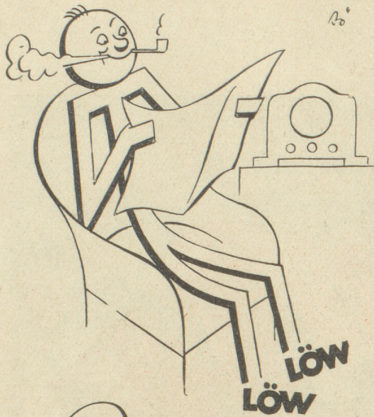
— Wir wissen zwar nicht, ob aus dem Suzeli, Heideli, Liseli sich nicht die gefährlichste boa constrictor herauschält, manchmal soll ja die Sache doch auch schmerzloser abgehen, aber wir sind Männer, die notfalls einen Giftzahn ausbrechen können. Luziferus.

## Der Unterschied

Miggel: «Weisch Du der Unterschied zwüsche eme Neger Ehepaar und eme Wisse Ehepaar?»

Heiri: «???»

Miggel: «He, bi de Neger muess der Maa chriegen und d'Frau chrampfe, und bi eus schaffet mir und d'Frau dot chriegen...» Peter



Man kann sich mit  
**LÖW** an den Füssen  
den Feierabend versüssen!



## Mein Name ist Steinböckli

Ich bin eine sehr angenehme Zugabe zu Kaffee, Tee und Wein. Nicht zu süß, aber von großem Wohlgeschmack, bin ich eine **Gleichschwer-Spezialität**, die auch **jeder Herr gern isst**, von den Damen ganz abgesehen, die mich sehr rühmen. In hygienischer, frischhaltender Packung werde ich **prompt verschickt** durch meinen Hersteller:

Bäckerei Steinbock, David Schellenberg, Winterthur

## GOLLIEZ

### NUSSCHALENSIRUP

das einzige zugleich stärkende Blutreinigungsmittel. Fr. 4.— und Fr. 7.50

### EISENCOGNAC

Stärkungsmittel gegen Bleichsucht, Blutarmut, Appetitlosigkeit etc. Fr. 4.— und Fr. 8.—

### PEFFERMÜNZ-KAMILLENGEIST

Gegen Schwindel, Ohnmachten, Magenschmerzen. Fr. 2.— und Fr. 3.50

Verlangen Sie in allen Apotheken und Droguerien nur diese seit vielen Jahren bewährten Original-Hausmittel.  
APOTHEKE GOLLIEZ, MURTEN.  
Umgehender Postversand.

## Frauenleiden

infolge Schwäche, Blutarmut etc., wie Mattigkeit, bleiche, fable Gesichtsfarbe, Arbeitsunlust, Reizbarkeit, Schläffheit, Herzklopfen u. Rückenschmerzen infolge Schwäche, Periodenstörungen etc. behebt

### Leucosan

Zuverlässiges Spezialmittel gegen Weissfluss  
1 Fl. Fr. 5.—, 4 Fl. Fr. 18.— franko,

Dr. Franz Sidler  
Willisau Ne

## Wer an Gicht, Gichtknoten, Gelenk- und Muskelrheumatismus, Ischias,

Lähmungen, nervösen-rheumatischen Schmerzen, Neuralgien, Migräne etc. leidet und geheilt sein will, schicke sein Wasser (Urin) u. Krankheitsbeschreibung an das Medizin- und Naturheilinstitut Niederrurnen (Ziegelbrücke), Gegr. 1903.  
Institutsarzt: Dr. J. Fuchs.

Blasen

und Nierenleiden

# Renamaltose

Erhältlich in allen Apotheken a Fr. 5.— per Dose  
Versandapotheke: R. Steiner, Amriswil  
Fabrikant: Radix A.-G., Steinebrunn